

Einladung zur Gemeindeversammlung
Mittwoch, 4. Dezember 2019, 20.00 Uhr
Mehrzweckgebäude Siblingen

Traktanden

1. Genehmigung des Budgets 2020 der Gemeinde Siblingen mit Festsetzung des Steuerfusses
2. Kreditbegehren über brutto CHF 324'000.00 für die Sanierung des Wasserreservoirs Roossen
3. Der Gemeinderat informiert
4. Verschiedenes

Sehr geehrte Stimmbürgerinnen und Stimmbürger

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 6. Juni 2019 liegt bei der Gemeindekanzlei zur Einsichtnahme auf.

Mit dieser Einladung erhalten Sie das Budget für das Jahr 2020, erstmals in neuer Form nach HRM2 (Harmonisiertes Rechnungsmodell) und Kurzinformationen zu Traktandum Nr. 2. Die Einladung kann auch im Internet unter www.siblingen.ch eingesehen werden und liegt, wie das Budget für das Jahr 2020, ebenfalls zur Einsichtnahme auf.

Die Teilnahme an der Gemeindeversammlung ist für alle Stimmberechtigten bis zum 65. Altersjahr obligatorisch. Wer unentschuldigt fern bleibt, hat CHF 6.00 Abstimmungsbusse zu entrichten. Als Entschuldigung gilt auch die Rückgabe des Stimmrechtsausweises bis spätestens 7. Dezember 2019 in den Briefkasten der Gemeindekanzlei.

Siblingen, 18. November 2019

Freundliche Grüsse

Namens des Gemeinderates Siblingen

Der Gemeindepräsident: Hans Peter Gächter

Die Gemeindeschreiberin: Christine Jüstrich

Traktandum 2

Kreditbegehren über brutto CHF 324'000.00 für die Sanierung des Wasserreservoirs Roossen

Das Reservoir Roossen wurde im Jahr 1950 erstellt. Bisher wurden keine grösseren Sanierungsarbeiten durchgeführt, die Anlagen sind grösstenteils noch auf dem ursprünglichen Stand.

Gemäss Kostenschätzungen von Bürgin Winzeler Partner AG ist für das Gesamtprojekt mit folgenden Kosten zu rechnen:

Kosten Sanierung Reservoir Roossen

Neuer Vorbau	CHF	45'000.00
Datenübertragungssystem (SPS)	CHF	16'000.00
Neue Fenster	CHF	15'000.00
Zugang Reservoirkammer (Drucktüre, Treppe)	CHF	20'000.00
Anschluss EKS und Graben für EKS	CHF	45'000.00
Technische Arbeiten	CHF	32'000.00
Durchflussmessungen, Niveaumessung	CHF	31'000.00
Löschklappe und Bezugsklappe Schleithelm	CHF	25'000.00
Quellwassersammelbecken, Schlammfänger	CHF	15'000.00
Zutrittsüberwachung inkl. neue Türe, Überflutungsüberwachung	CHF	10'000.00
Luftfilter	CHF	10'000.00
Verschiedenes	CHF	14'000.00
Umgebungsarbeiten	CHF	8'000.00
Unvorhergesehenes	CHF	<u>14'000.00</u>
Zwischentotal	CHF	300'000.00
MWST und Rundung	CHF	<u>24'000.00</u>
Total brutto Sanierung Reservoir Roossen	CHF	<u>324'000.00</u>

Für die Sanierung des Reservoirs ist mit Subventionsbeiträgen durch die Feuerpolizei im Umfang von maximal **CHF 44'000.00** zu rechnen.

Die Sanierungsarbeiten sollen im Frühling 2020 durchgeführt werden.

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, dem Kreditbegehren über brutto CHF 324'000.00 für die Sanierung des Wasserreservoirs Roossen zuzustimmen.